

Je prins la hardiesse de vous escrire au 2. de Mars dernier, a l'occasion du retour de
Monsieur vostre fils, pour vous congratuler d'une si noble & vertueuse plante, qui porte les marques
d'une singuliere benediction de Dieu en son education & vous promet beaucoup de consolation.
Je ne l'ay veu que par un esclair, ne l'ayant cognu que peu devant son depart. Vostre faveur &
amitie de tous temps, dont il me rafraichit les assurances, me fait presumer que n'aurez pour
desagreable que je vous requiers ceste courtoisie de livrer l'encloze a Monsieur Strickland Agent
du Parlement d'Angleterre, avec un mot de vostre favorable intercession & recommandation, qu'il
voye & puisse tesmoigner que j'ay par de la Amis de qualite qui en prennent cognoissance:
cela suffira pour mon but: & le prier que j'aye sa lettre ouverte pour la faire valoir quand
il sera a propos: & ce au plus tost, pour ce qu'ils sont deja fort avancez en la vente des Doyeneries
& Prebendes, que je ne viene trop tard avec la mienne. Bis dat qui cito dat. Pour ne vous
troubler des particularitez de mon affaire, je l'envoie ouverte. Il m'importera de cinq ou
six cens livres sterlins si on me fait droit, qui n'est pas peu hors de ma bourse. Nous sommes sans
cela sous grandes taxes, & pendant que d'autres peschent en eau trouble, ce n'est pas
sans merveille que nous subsistons. Le harrikan qui a tourne ce royaume sans dessus dessous
n'est encor raccoise: horribles desordres par tout, es eglises, & es offices de Police. Qui veut
avoir justice, s'il n'est en place pour la commander, il ne peut y aller tout droit sans
aides collaterales, to helpe a lame dog over the stile selon le Proverbe. Nostre Parlement
fait profession de vouloir tenir bonne correspondance avec vostre Republique. Marco male
On attend les succes de Cromwel en Irlande. Aujourd'hui la nouvelle est chaude, que Tredach est
pris par assault par le Col. Jones qui est pour le Parlement & qu'il a envoye seize testes
principales a Dublin pour assurance de sa victoire. On nous veut dire que les Escoissois
seroient sur le point d'accepter les offres de leur Roy, qui est a Jersey. Nous pouvons
attendre guerre sur guerre. Dieu aye pitie de ses pauvres Eglises, & benisse vostre
paix & vous preserve de dissensions civiles.

Monsieur je vous demande pardon, vous baisant tres humblement les
mains & a Monsieur vostre fils, s'il vous plait, & me tiendrai heureux a toute
occasion de vous faire service ou a aucun de vostre part.

Monsieur

Vostre tres humble serviteur
Cesar Calandrini.

De Londres ce 21. Sept. 1649.

Hug. 37

LIBRARY
MUSEUM
LEIDEN

A Monsieur

Monsieur de Zuitigem
Premier Secretaire du
Prince d'Orange

A la

Haye.

181